

Beschäftigungsfähigkeit für Arbeitsnehmende GOL

Aufruf Nr. 1

Garanzia Occupabilità Lavoratori GOL

Avviso n. 1



Arbeitsmarktservice
Servizio Mercato del lavoro

Südtirol - Alto Adige

Francesca Malara
Georg Ambach

31.07.2023

Öffentliche Informationsveranstaltung

Montag, 31. Juli 2023

14:30 – 16:30

Willkommen

Incontro pubblico informativo

lunedì 31 luglio 2023

14:30 – 16:30

Benvenute/i

Das Programm

Beschäftigungsfähigkeit für Arbeitsnehmende GOL

finanziert im Rahmen des PNRR



Il Programma
Garanzia Occupabilità Lavoratori GOL
finanziato nell'ambito del PNRR

GOL in Südtirol • GOL in Alto Adige

Systemwechsel

der Arbeitsvermittlung und
der aktiven Arbeitsmarktpolitik

PNRR-Ressourcen

über 6 Mio. € 2022

fast 5 Mio. € 2023

*Zusammenarbeit zwischen öffentlichen
und privaten Dienstleistern*

Nähe/Zugänglichkeit der Dienstleistung

Maßgeschneiderte Maßnahmen

cambio di sistema

nel servizio di mediazione e
nelle politiche attive del lavoro

risorse PNRR disponibili

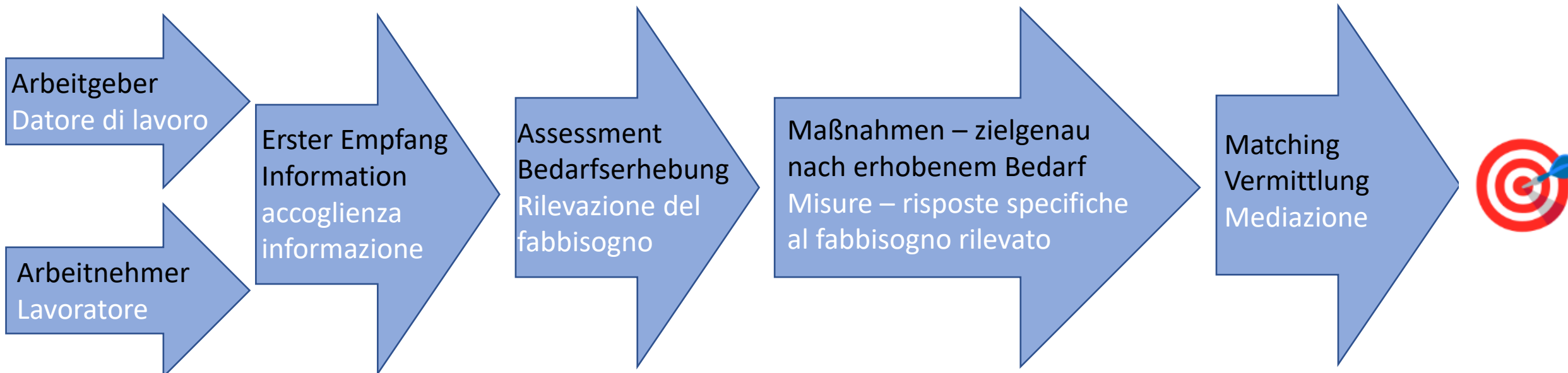
oltre 6 mlo € 2022

quasi 5 mlo € 2023

*cooperazione pubblico privato
prossimità e accessibilità dei servizi
personalizzazione degli interventi*



Prozess • Processo



Maßnahmenwege • Percorsi

1 Einstieg/Wiedereinstieg

Für arbeitsmarktnahe Personen,
Beratung und Vermittlungsdienstleistungen
zur Hinführung zur Arbeit

2 Weiterbildung – *upskilling*

Für arbeitsmarktfernere Arbeitnehmer:innen, aber mit auf
dem Arbeitsmarkt verwendbaren Kompetenzen
Bildungsmaßnahmen von kurzer Dauer

3 Ausbildung/Umschulung – *reskilling*

Für arbeitsmarktferne Arbeitnehmer:innen und mit
Kompetenzen, die nicht dem erforderlichen Bedarf
entsprechen; vertiefende Bildungsmaßnahmen

4 Arbeit und Inklusion

Im Fall komplexer Bedürfnisse, d. h. bei Hindernissen, die
über die Dimensionen des Erwerbslebens reichen,
Aktivierung des territorialen Dienstleistungsnetzwerkes

1 reinserimento lavorativo

per le persone più vicine al mercato del lavoro,
servizi di orientamento e intermediazione
per l'accompagnamento al lavoro

2 aggiornamento – *upskilling*

per lavoratrici e lavoratori più lontani dal mercato,
ma con competenze spendibili,
interventi formativi professionalizzanti di breve durata

3 riqualificazione – *reskilling*

per lavoratrici e lavoratori lontani dal mercato e
con competenze non adeguate ai fabbisogni richiesti,
formazione professionalizzante più approfondita

4 lavoro e inclusione

nei casi di bisogni complessi, cioè in presenza di ostacoli
e barriere che vanno oltre la dimensione lavorativa,
attivazione della rete dei servizi territoriali



Begünstigte • Beneficiari

- Beziehende von Sozialleistungen mit und ohne aufrechtem Arbeitsverhältnis
 - Beziehende von einkommensunterstützenden Sozialleistungen (Rdc, soziales ME)
 - Fragile oder vulnerable Arbeitnehmende
Jugendliche NEET (unter 30-Jährige), Frauen in benachteiligten Lebenslagen, Menschen mit Beeinträchtigungen, reife Arbeitnehmende – 55 Jahre und älter
 - Arbeitslose ohne einkommensstützende Leistungen
 - Arbeitnehmende mit geringen Einkommen
- beneficiari di ammortizzatori sociali in costanza e assenza di rapporto di lavoro
 - beneficiari di sostegno al reddito di natura assistenziale (RdC, Rmi...)
 - lavoratori fragili o vulnerabili
giovani Neet (meno di 30 anni), donne in condizioni di svantaggio, persone con disabilità, lavoratori maturi – 55 anni e oltre
 - disoccupati senza sostegno al reddito
 - lavoratori con redditi molto bassi



Target

Begünstigte in Ausbildung
beneficiari in formazione

in digitaler
Ausbildung
in formazione
digitale

Ausgebildete
formati digitali

digital
Ausgebildete
formati digitali

2022	2.280	608	228		
2023	4.100	675	250	625	250
2025	22.800			6.080	2.280

2023: nicht definitiv bestätigte Daten/dati ufficiali



Öffentlicher Aufruf Nr. 1

Erneut veröffentlicht am 27. Juli 2023

fällig am 25. September 2023, 12:00 Uhr



Avviso pubblico n. 1
ripubblicato il 27 luglio 2023
in scadenza il 25 settembre 2023 ore 12:00

Ziele des Aufrufs • Obiettivi dell'Avviso

- Ermittlung der ausführenden Parteien
- Finanzierung der Maßnahmen der Wege
 - 1 Einstieg in den Arbeitsmarkt
 - 2 Weiterbildung - *upskilling*
 - 3 Umschulung - *reskilling*
- individuazione dei soggetti esecutori
- finanziamento delle misure dei percorsi
 - 1 reinserimento lavorativo
 - 2 aggiornamento - *upskilling*
 - 3 riqualificazione - *reskilling*



Teilnahmeberechtigte Parteien • Soggetti ammissibili

öffentliche und private Einrichtungen

- bereits ESF akkreditiert BLR 301/2016
- oder mit formellem Antrag um Akkreditierung
- als Einzelpartei
- oder in Form einer bereits gegründeten bzw. einer noch zu gründenden Partnerschaft
- mit Erfahrung in der Durchführung von mindestens 2 Arten von Maßnahmen

soggetti pubblici o privati

- già accreditati FSE DGP 301/2016
- o che abbiamo fatto domanda di accreditamento
- in forma singola
- o in forma associata o partecipata già costituita o da costituire
- con esperienza in almeno 2 tipologie di misura



Maßnahmen • Misure

Anlage 1 • Allegato 1

1 Wiedereinstieg in den Arbeitsmarkt

Berufliche Orientierung

individuell, in einer Gruppe, interkulturelle Mediation

Bildungsmaßnahme für digitale Grundkompetenzen

1 reinserimento lavorativo

orientamento specialistico

individuale, di gruppo, mediazione interculturale

formazione base competenze digitali

2 Weiterbildung - upskilling

Berufliche Orientierung

individuell, in einer Gruppe, interkulturelle Mediation

Bildungsmaßnahmen für digitale Grundkompetenzen

Bildungsmaßnahmen für Deutsch und Italienisch

Bildungsmaßnahmen für berufliche Fähigkeiten

Stage und Tutoring

2 aggiornamento – upskilling

orientamento specialistico

individuale, di gruppo, mediazione interculturale

formazione base competenze digitali

formazione italiano e tedesco

formazione competenze professionali

stage e tutoraggio



Maßnahmen • Misure

Anlage 1 • Allegato 1

3 Umschulung - reskilling

Berufliche Orientierung

individuell, interkulturelle Mediation

Ausbildungskurse mittlerer Dauer für digitale Grundkompetenzen, Italienisch und Deutsch, berufliche Fähigkeiten

Praktika und Tutoring

3 riqualificazione – reskilling

orientamento specialistico

individuale, mediazione interculturale

formazione di media durata competenze, digitali, linguistiche, professionali
stage e tutoraggio



Maßnahmen • Misure

Anlage 1 • Allegato 1

Anwesenheitsvergütung

3,50 € / Stunde

Minstdauer: 40 Stunden

Mindestpräsenz: 70%

Nicht für Bezieher:innen von Unterstützungen

indennità partecipazione formazione

3,50 € ora

durata minima: 40 ore

partecipazione minima: 70%

no beneficiari di sussidi

Aufwandsentschädigung Praktika

Max. 500,00 € / Monat

Mindestpräsenz: 70%

indennità partecipazione stage

max 500,00 € mese

partecipazione minima: 70%



Standard der Maßnahmen • Standard delle Misure

Anlage 1 • Allegato 1

Durchführung in deutscher oder italienischer Sprache nach Wahl des/der Begünstigten

Territorial kapillare Durchführung auf Grundlage des Bedarfs

Kostenlose und exklusive Durchführung

Mindestgruppengröße: 4

Bescheinigung der erworbenen Kompetenzen

Standardisierte Einheitskosten

erogazione in lingua italiana o tedesca
in base a scelta del beneficiario

erogazione capillare sul territorio
in base alla richiesta

erogazione gratuita ed esclusiva

numero minimo misure erogate in gruppo: 4

attestazione delle competenze acquisite

Unità di Costo Standard



Standard der Maßnahmen • Standard delle Misure

Anlage 1 • Allegato 1

Referenzrahmen für digitale Kompetenzen
der Bürger - DigComp 2.1

GER – Gemeinsamer europäischer
Referenzrahmen für Sprachen

„Atlante del Lavoro e delle Qualificazioni“
(nur in italienischer Sprache vorhanden)

quadro di riferimento per le competenze
digitali dei cittadini - DigComp 2.1

QCER – Quadro Comune Europeo di
riferimento per la conoscenza della lingue

Atlante del Lavoro e delle Qualificazioni



Begünstigte • Beneficiari

- Personen mit Wohnsitz oder Domizil in Südtirol
 - Als arbeitslos in den AVZ des Landes gemeldet
 - den GOL-Maßnahmenwegen 1,2,3 zugehörig
-
- persone residenti o domiciliate in Alto Adige
 - iscritte come disoccupate ai CML provinciali
 - aderenti ai percorsi GOL 1,2,3



Begünstigte • Beneficiari

ago-dic 2022

Beneficiari per percorso
dati reali – scostamento rispetto ai dati stimati nell'avviso

gen-lug 2023

AVZ	job ready	upskilling	reskilling	insg/tot	%	CML
Bozen	548	266	60	874	41%	Bolzano
Neumarkt	169	34	12	215	10%	Egna
Landesteilgebiet A	717	300	72	1.089	51%	Area territoriale A
Brixen	228	127	18	373	18%	Bressanone
Bruneck	254	33	6	293	14%	Brunico
Landesteilgebiet B	482	160	24	666	31%	Area territoriale B
Meran	201	79	17	297	14%	Merano
Schlanders	57	11	4	72	3%	Silandro
Landesteilgebiet C	258	90	21	369	17%	Area territoriale C
Insgesamt	1.457	550	117	2.124	100%	Totale

Aug-Dez 2022

Begünstigte nach Maßnahmenweg

Echtdaten – Abweichung von prognostizierten Daten im Aufruf

Jan-Jul 2023

AVZ	job ready	upskilling	reskilling	insg/tot	%	CML
Bozen	784	234	66	1.084	41%	Bolzano
Neumarkt	109	9	3	121	5%	Egna
Landesteilgebiet A	893	243	69	1.205	45%	Area territoriale A
Brixen	275	137	21	433	16%	Bressanone
Bruneck	294	37	6	337	13%	Brunico
Landesteilgebiet B	569	174	27	770	29%	Area territoriale B
Meran	377	127	32	536	20%	Merano
Schlanders	129	18	3	150	6%	Silandro
Landesteilgebiet C	506	145	35	686	26%	Area territoriale C
Insgesamt	1.968	562	131	2.661	100%	Totale



Ressourcen • Risorse

1.614.334,00 €

eventuelle weitere Finanzierung 1.614.334,00 €

- im Falle der Ausschöpfung der bereitgestellten Mittel
- um die Kontinuität der Maßnahmen und die Erreichung der Ziele zu gewährleisten
- auf Grundlage der Ergebnisse des Monitorings

1.614.334,00 €

eventuale rifinanziamento 1.614.334,00 €

- in caso di esaurimento delle risorse assegnate
- per garantire la continuità degli interventi e il raggiungimento dei target
- in base ai risultati del monitoraggio



Landesteilgebiete • Aree territoriali

C - Burggraviato e Val Venosta

CML di Merano + CML di Silandro
dotazione finanziaria 306.724,00 €
19% dei beneficiari

C - Burggrafenamt und Vinschgau

AVZ Meran + AVZ Schlanders
finanzielle Mittel 306.724,00 €
19% der Begünstigten

A - Bozen und Umgebung

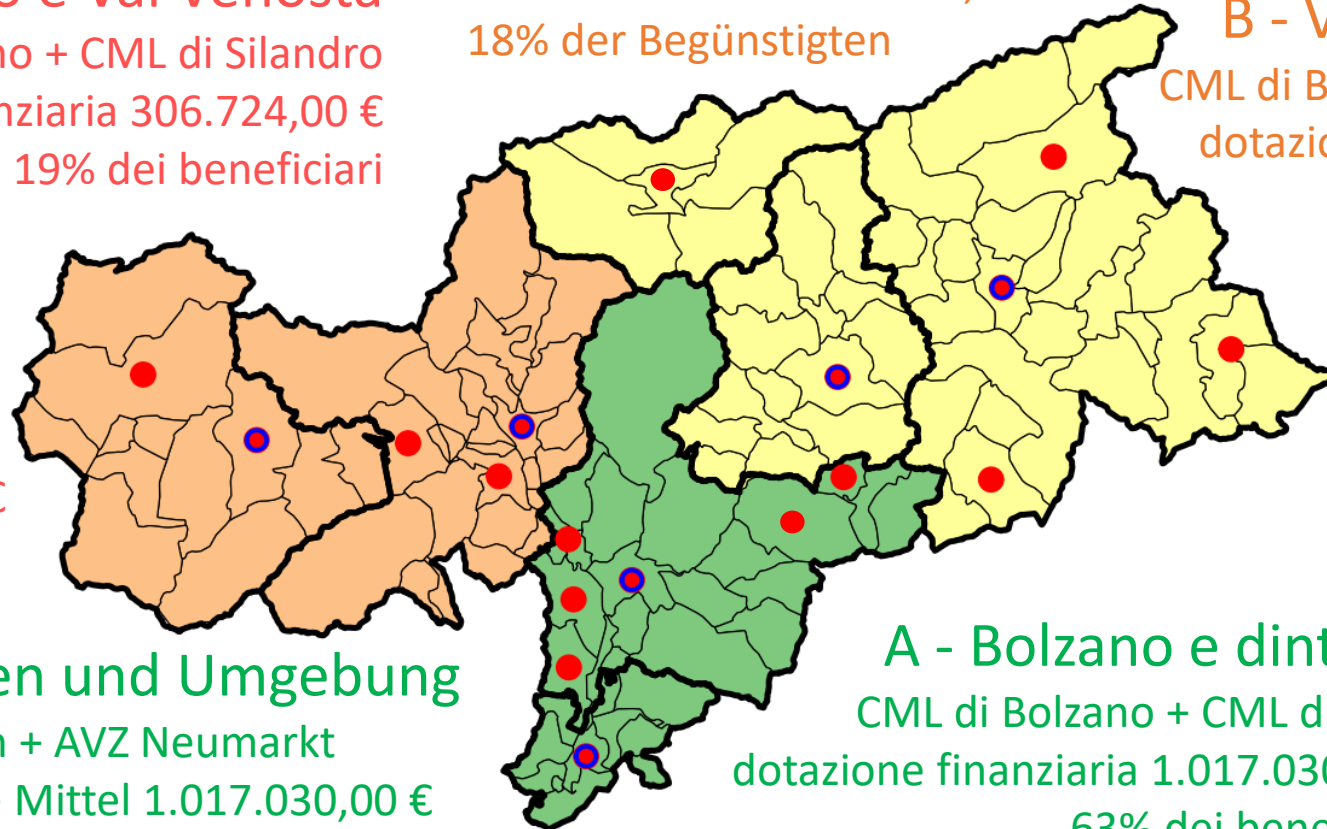
AVZ Bozen + AVZ Neumarkt
finanzielle Mittel 1.017.030,00 €
63% der Begünstigten

B - Eisack- und Pustertal

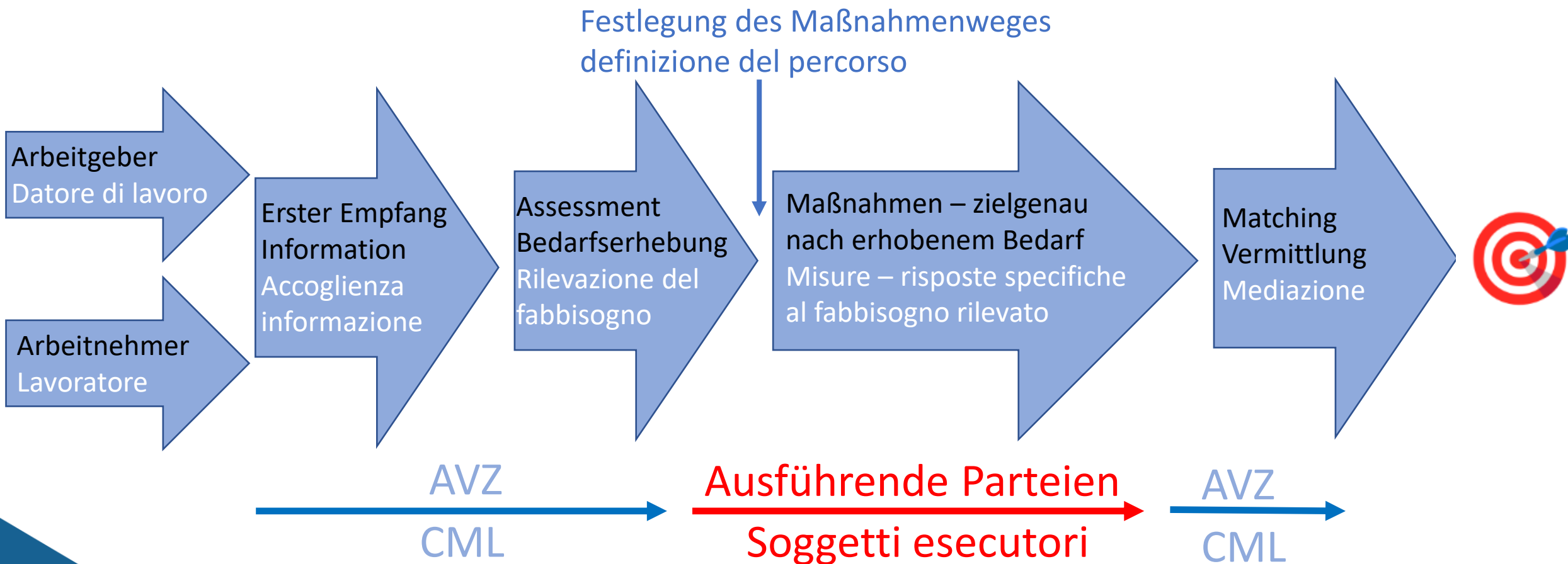
AVZ Brixen + AVZ Bruneck
finanzielle Mittel 290.580,00 €
18% der Begünstigten

B - Val d'Isarco e Pusteria

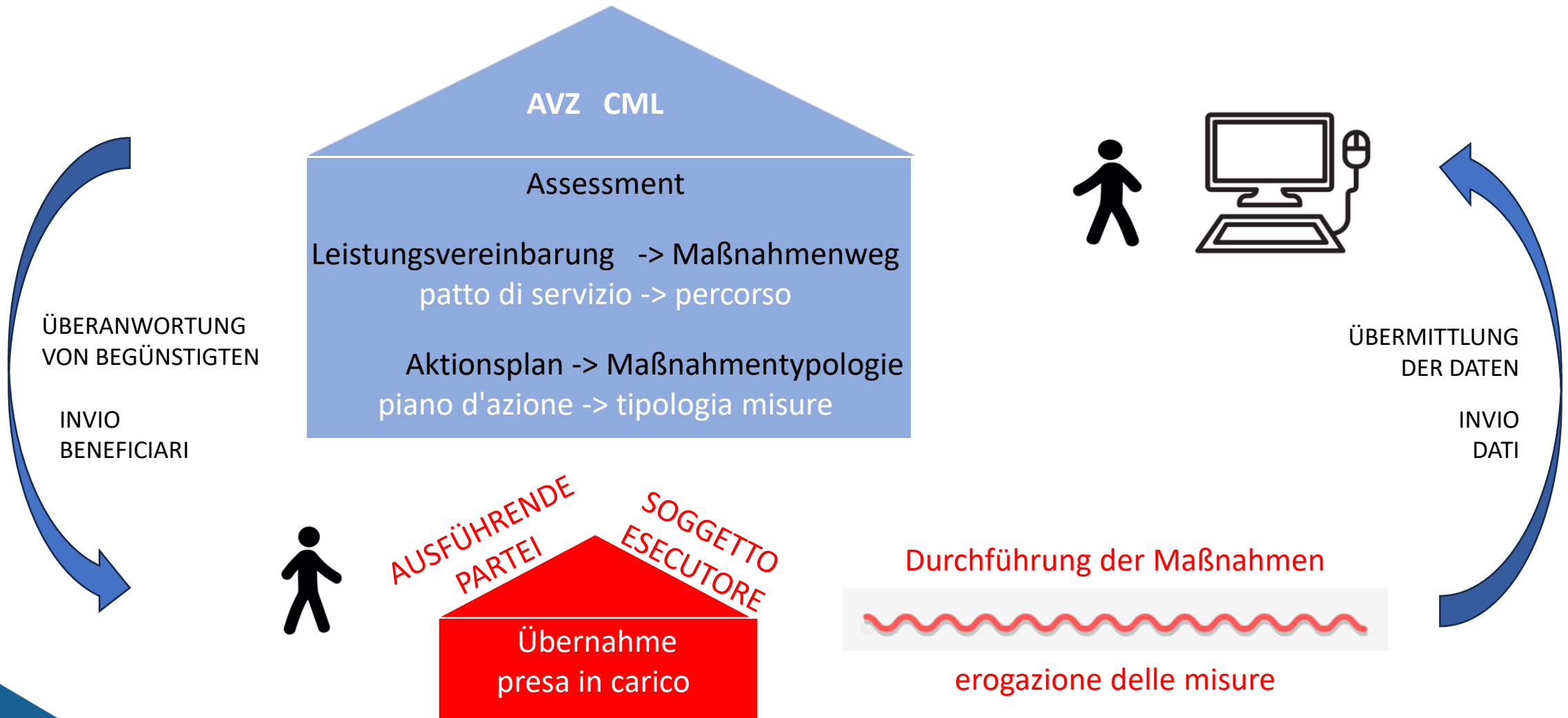
CML di Bressanone + CML di Brunico
dotazione finanziaria 290.580,00 €
18% dei beneficiari



System • Sistema



Zusammenarbeit mit den AVZ • Collaborazione con i CML



Zusammenarbeit mit den LBS • Collaborazione con le SPP

für die beruflichen Bildungsmaßnahmen • per le misure formative professionali

Konsultation der fachlich kompetenten LBS

7 Tage nach Betreuungsübernahme des/der ersten interessierten Begünstigten

Positive Entscheidung der LBS

30 Tage nach Entscheidung oder Bildung der Mindestgruppe Aktivierung nach den Leitlinien der Schule, die auch Säle/Werkstätten zur Verfügung stellen kann

Negative Entscheidung der LBS

30 Tage nach Entscheidung oder Bildung der Mindestgruppe eigenständige Aktivierung

Consultazione delle scuole professionali provinciali competenti

entro 7 giorni dalla presa in carico del primo beneficiario interessato

risposta positiva

entro 30 giorni dalla risposta o da composizione gruppo minimo attivazione corso secondo linee guida della scuola che potrà mettere a disposizione aule e laboratori

risposta negativa

entro 30 giorni dalla risposta o da composizione gruppo minimo attivazione corso in autonomia



Verantwortliche • Responsabili

Technische:r Leiter:in

Planung und Durchführung der Maßnahmen
*mindestens dreijährige Erfahrung in der Verwaltung
komplexer Projekte im Bereich der Ausbildung und der
aktiven Arbeitsmarktpolitik*

Beherrschung der deutschen und italienischen Sprache

Verwaltungsleiter:in

Überwachung und Berichterstattung
*mindestens dreijährige Erfahrung in der Verwaltung
komplexer Projekte, die aus den europäischen Strukturfonds
und/oder den „PNRR“ finanziert werden*

*Beherrschung der deutschen und
italienischen Sprache*

**Kooperation mit den AVZ
collaborazione con i CML**

responsabile tecnica/o

*per la programmazione
e realizzazione delle misure
con esperienza almeno triennale nella gestione
di progetti complessi nel settore delle politiche della
formazione e delle politiche attive del lavoro
padronanza italiano e tedesco*

responsabile amministrativa/o

*per le funzioni di monitoraggio e
rendicontazione,
con esperienza, almeno triennale, nella gestione di
progetti complessi finanziati da Fondi Strutturali di
investimento europei e/o PNRR
padronanza italiano e tedesco*



Bewertung der Bewerbungen • Valutazione candidature

Bewertungskommission – 3 Experten

Bewertung anhand folgender Kriterien

- A Projektvorschlag, organisatorisch und funktionell
- B Merkmale des Projekteinreichers
- C D E Kapazität zur Durchführung der Maßnahmen

Mindestpunktzahl: 600 von 1000
davon 270 A+B

commissione di valutazione – 3 esperti

valutazione secondo i seguenti criteri

- A proposta progettuale, organizzativa e funzionale
- B caratteristiche soggetto proponente
- C D E capacità erogazione misure

punteggio minimo 600 su 1000
di cui 270 A+B



Bewerbung • Candidatura

über PEC an
GOL@pec.prov.bz.it

via PEC a
GOL@pec.prov.bz.it

Innerhalb 12:00 Uhr des 25.09.2023

entro le ore 12:00 del 25.09.2023

Informationen
Webseite
www.provinz.bz.it/arbeit/GOL

informazioni
pagina web
www.provincia.bz.it/lavoro/GOL

FAQ
as@provinz.bz.it

FAQ
sl@provincia.bz.it

